

**Poland-Bydgoszcz: Investigation and security services**

OJ S 17/2020 24/01/2020

**Contract award notice for contracts in the field of defence and security Services**

Directive 2009/81/EC

**Section I: Contracting authority/entity**

---

**I.1. Name and addresses**

Official name: Oddział Zabezpieczenia Centrum Szkolenia Sił Połączonych Organizacji Traktatu Północnoatlantyckiego w Bydgoszczy

Postal address: ul. Szubińska 2

Town: Bydgoszcz

Postal code: 85-915

Country: Poland

E-mail: [m.rutkowska@ron.mil.pl](mailto:m.rutkowska@ron.mil.pl)

Telephone: +48 261419781

Fax: +48 261412584

**Internet address(es):**

General address of the contracting authority/entity: <http://ozjftc.wp.mil.pl/pl>

Address of the buyer profile: <http://ozjftc.wp.mil.pl/pl>

**I.2. Type of the contracting authority**

Other: jednostka wojskowa

**I.3. Main activity**

Defence

**I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities**

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: no

**Section II: Object of the contract**

---

**II.1. Description****II.1.1. Title**

Świadczenie usługi ochrony osób i mienia w kompleksach wojskowych mieszczących się przy ul. Szubińskiej 2, ul. Szubińskiej 32 oraz ul. Szubińskiej 105 w Bydgoszczy realizowanej w formie bezpośredniej ochrony fizycznej przez specjalistyczne uzbrojone formacje ochronne (SUFO).

**II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery**

Services

Service category No 4: Investigation and security services

Main site or place of performance: Bydgoszcz

NUTS code PL Polska

**II.1.3. Information about framework agreement****II.1.4. Short description of the contract or purchase(s)**

1. Opis przedmiotu zamówienia został określony zgodnie z rozporządzeniem Komisji (WE) nr

213/2008 z dnia 28.11.2007 r. zmieniającym rozporządzenie (WE) nr 2195/2002 Parlamentu Europejskiego oraz Rady w sprawie Wspólnego Słownika Zamówień (CPV): 79710000-4 – Usługi ochroniarskie, 79715000-9 – Usługi nadzoru przy użyciu alarmu, 79711000-1 – Usługi patrolowe.

2. Przedmiot zamówienia obejmuje:

przedmiotem zamówienia jest świadczenie usługi ochrony osób i mienia w kompleksach wojskowych mieszczących się przy ul. Szubińskiej 2, ul. Szubińskiej 32 oraz ul. Szubińskiej 105 w Bydgoszczy realizowanej w formie bezpośredniej ochrony fizycznej przez specjalistyczne uzbrojone formacje ochronne (SUFO) przez Wykonawcę posiadającego koncesję na prowadzenie działalności gospodarczej w zakresie ochrony osób i mienia, zgodnie z Ustawą z dnia 22.8.1997 r. o ochronie osób i mienia (t.j. Dz.U. 2018.2142 z późn. zm.).

Przedmiotowe usługi realizowane będą w okresie od 11.1.2020 r. do 10.1.2022 r. w kompleksach wojskowych:

a) przy ul. Szubińskiej 2 w Bydgoszczy;

b) przy ul. Szubińskiej 32 w Bydgoszczy;

c) przy ul. Szubińskiej 105 w Bydgoszczy,

w zakresie i na zasadach szczegółowo określonych w SIWZ oraz zgodnie z obowiązującymi przepisami, w szczególności na podstawie:

— Ustawy z dnia 22.8.1997 r. o ochronie osób i mienia,

— Ustawy z dnia 5.8.2010 r. o ochronie informacji niejawnych (Dz.U. z 2019 r., poz. 742 z późn. zm.),

— rozporządzenia Ministra Obrony Narodowej z dnia 19.6.1999 r. w sprawie ochrony przez specjalistyczne uzbrojone formacje ochronne terenów i jednostek organizacyjnych resortu Obrony Narodowej wraz z innymi aktami wykonawczymi obowiązującymi w tym zakresie,

— decyzji nr 345/MON Ministra Obrony Narodowej z dnia 27.8.2015 r. w sprawie sprawowania nadzoru nad ochroną informacji niejawnych w resorcie obrony narodowej (D.Urz. z 2015 r. poz. nr 252) i innymi aktami wykonawczymi obowiązującymi w tym zakresie,

— decyzja nr 19/MON Ministra Obrony Narodowej z dnia 24.1.2017 r. w sprawie organizowania współpracy międzynarodowej w resorcie obrony narodowej (Dz.U. z 2017 r., poz. 18),

— „Instrukcji o ochronie obiektów wojskowych” sygn. Szt. Gen. 1686/2017.

3. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia wraz z wykazem kompleksów podlegających ochronie stanowi załącznik nr 1 do SIWZ.

#### **II.1.5. CPV code(s)**

79700000 Investigation and security services

#### **II.2. Total value of the contract/lot**

##### **II.2.1. Total value of the contract/lot**

Value: 28 918 781,19 PLN

### **Section IV: Procedure**

---

#### **IV.1. Type of procedure**

Accelerated restricted

#### **IV.2. Award criteria**

##### **IV.2.1. Award criteria**

Lowest price

#### **IV.2.2. Information about electronic auction**

An electronic auction has been used: no

#### **IV.3. Administrative information**

##### **IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority**

004/OZ/OB/PA/2019

##### **IV.3.2. Previous publication concerning this procedure**

###### **Contract notice**

Notice number in the OJ S: [2019/S 172-421100](#) of 6.9.2019

#### **Section V: Award of contract**

---

Contract No: 1

Lot No: 1

- Lot title: Świadczenie usługi ochrony osób i mienia w kompleksach wojskowych mieszczących się przy ul. Szubińskiej 2, ul. Szubińskiej 32 oraz ul. Szubińskiej 105 w Bydgoszczy realizowanej w formie bezpośredniej ochrony fizycznej przez specjalistyczne uzbrojone formacje ochronne (SUFO).

##### **V.1. Date of conclusion of the contract**

7.1.2020

##### **V.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 1

Number of tenders received by electronic means: 0

##### **V.3. Name and address of the contractor**

Official name: konsorcjum firm: Impel Defender Sp. z o.o., Impel Safety Sp. z o.o., Impel Provider Sp. z o.o., Impel Facility Service Sp. z o.o.

Postal address: ul. Ślężna 118

Town: Wrocław

Postal code: 53-111

Country: Poland

##### **V.4. Information on value of the contract/lot**

Initial estimated total value of the contract/lot:

Value: 30 721 722,77 PLN

excluding VAT

Total value of the procurement:

Value: 28 918 781,19 PLN

If annual or monthly value:

Number of years: 2

##### **V.5. Information about subcontracting**

#### **Section VI: Complementary information**

---

##### **VI.1. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

##### **VI.2. Additional information**

### **VI.3. Procedures for review**

#### **VI.3.1. Review body**

Official name: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej  
Postal address: ul. Postępu 17a  
Town: Warszawa  
Postal code: 02-676  
Country: Poland  
E-mail: [odwolania@uzp.gov.pl](mailto:odwolania@uzp.gov.pl)  
Telephone: +48 224587801  
Fax: +48 224587800  
Internet address: <http://www.uzp.gov.pl>

#### **VI.3.2. Review procedure**

#### **VI.3.3. Service from which information about the review procedure may be obtained**

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza, Sekretariat Departamentu Odwołań  
Postal address: ul. Postępu 17a  
Town: Warszawa  
Postal code: 02-676  
Country: Poland  
E-mail: [odwolania@uzp.gov.pl](mailto:odwolania@uzp.gov.pl)  
Telephone: +48 224587801  
Fax: +48 224587800 / +48 224587803  
Internet address: <http://www.uzp.gov.pl>

#### **VI.4. Date of dispatch of this notice**

20.1.2020